



Какви предизвикателства поставя инфлацията пред икономиката и финансите
►► стр. 10

今日中国

КИТАЙ

gnes
www.kitajdnes.com

Година XI, брой 37, 17 - 23 септември 2021

0,50 лв.

►► Отваряне, сътрудничество и равнопоставеност

На 9 септември се проведе 13-ата среща между ръководителите на страните от БРИКС, на която китайският председател Си Дзинпин направи пет предложения за стимулиране на практическото сътрудничество в рамките на БРИКС.



2

►► Шанхай планира да инвестира 132 милиарда долара в проекти от висок клас

Най-малко 100 индустриални проекта от висок клас ще бъдат реализирани в Шанхай през следващите няколко години, като общият размер на инвестициите възлиза на 850 милиарда юана.



4

От редактора

15 години БРИКС

В началото на септември се навършиха петнайсет години от създаването на БРИКС. Зад тази кратка абревиатура се крият огромни територии и почти половината от населението на света. Какво означава геополитическото съзвездие БРИКС в панорамата на планетата? Това е организация на пет държави (Бразилия, Русия, Индия, Китай, ЮАР) – страни с най-различна политическа структура и идейна база, обединени в едно – необходимостта от взаимноизгодно, честно, открито и равнопоставено сътрудничество в полза на тези страни и народи.

Фактът, че международният формат съществува вече 15 години, показва, че той наистина е стъпил на здрава основа. В своята реч по случая, произнесена на 9 септември т. г. от председателя Си Дзинпин на тринайсетата видеосреща на лидерите на БРИКС, бе изтъкнато ясно, че петте държави (обхващащи територии от Европа, Азия, Африка и Америка) „се придържат към откритост, инклузивност и равенство и непрекъснато подобряват стратегическата си комуникация и взаимното политическо доверие“. Лидерът на КНР отбеляза също, че страните-членки зачитат взаимно социалните си системи и пътищата на развитие, подкрепят прагматичните иновации и взаимноизгодното сътрудничество и интегрират стратегиите си за развитие. Една гаранция, отбеляза също така Си Дзинпин, че когато страните се стремят към общи цели, взаимодействието и сътрудничеството в рамките на БРИКС може да продължи да се задълбочава и в бъдеще.

Несъмнено въпросният международен формат, въпреки обективните и субективни трудности и препятствия, отбелязва една възходяща градация и доказва на останалия свят, че въпреки геополитическите различия, световната общност на споделена съдба не е фикция, а бъдеща реалност.

Петър ГЕРАСИМОВ

18-тото изложение Китай-АСЕАН в Нанин, Гуанси-Джуански автономен регион



Хората се борят за още по-добър живот



13

Свещена земя за ценителите на културата



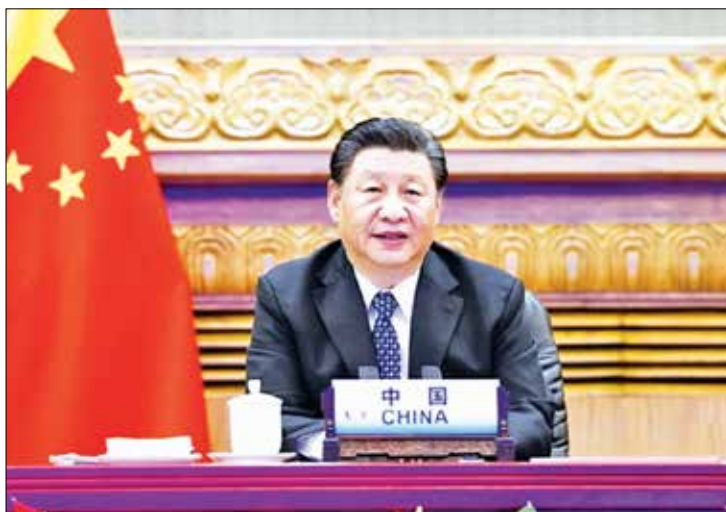
14

9 772603 481005 37 >

Отваряне, сътрудничество и равнопоставяне

На 9 септември се проведе 13-ата среща между ръководителите на страните от БРИКС, която бе във видеоформат.

На нея китайският председател Си Дзинпин посочи, че през този период петте страни отстояват отварянето, инклузивността и равнопоставянето, увеличават стратегическия обмен и политическото взаимно доверие, зачитат социалните системи и пътя за развитие на другите и непрекъснато търсят правилни начини за развитието на отношенията. В



същото време отстояват взаимноизгодното сътрудничество, като го стимулират

с реални действия, възползват се и от допълнителните му предимства.

От началото на тази година петте страни преодоляват влиянието на пандемията от новия коронавирус и стимулират потенциала за развитие на организацията, в резултата на което е постигнат нов напредък в няколко области.

Фактите показват, че сътрудничеството между страните от БРИКС е възможно да се увеличава стабилно, ако полагат съвместни усилия, независимо от трудностите.

Си Дзинпин направи пет предложения за сти-

мулиране на практическото сътрудничество в рамките на БРИКС: да се отстоява и засилва сътрудничеството в областта на общественото здравеопазване; да се отстоява равнопоставянето и да се засилва международното сътрудничество в сферата на ваксините; да се отстоява взаимната изгода и да се засилва икономическото сътрудничество; да се отстоява справедливостта и да се засилва сътрудничеството в областта на политиката за сигурност; да се отстоява взаимното споделяне на опит и да се засилва културният и персонален обмен.

Национален план за действие в областта на човешките права

Пресслужбата на Държавния съвет представи „Националния план за действие в областта на човешките права 2021 – 2025 г.“.

Той се състои от 8 части, които са свързани с икономиката, обществото и културата, гражданските и политически права, околната среда, гаранциите за специалните обществени групи, образованието, участието в глобалното управление и други теми.

В плана се посочва, че от 2009 г. насам Китай е формулирал три такива национални плана. В резултат на това жизненият стандарт в страната



продължава да расте, гарантират се правата на хората в различни области и се усъвършенстват законите гаранции.

Китай участва всеотранно и дава своя принос в глобалното управление в сферата на човешките права.



Отклоняването на водата „Юг-Север“

Повече от 140 милиона души в Северен Китай се възползват директно от огромния проект за трансфер на вода от големите южни реки към северните засушени части.

Проектът „Юг-Север“ е отклонил 46 милиарда кубични метра вода към сухите северни райони, каза представител на Министерството на водните ресурси на пресконференция.

Проектът е осигурил

вода за повече от 280 околии и над 40 градове.

Освен това той е помогнал за подобряването на местната околна среда. Проектът е доставил 6,4 милиарда кубични метра вода по средните и източни маршрути за природосъобразно използване, което ефективно ограничава спада в нивото на подземните води и потъването на земята. Проектът „Юг-Север“ има три маршрута – среден, източен и западен.

В Циенхай се задълбочава финансовата реформа

Според „Програмата за всеотранно задълбочаване на сътрудничеството между шънджънския район Циенхай и Хонконг в сферата на услугите“ Циенхай ще бъде разширен от сегашните 14,92 до 120,56 кв. км, за да се изгради експериментална зона за всеобхватното задълбочаване на реформата.

На редовната си пресконференция на пресслужбата на Държавния съвет главният секретар на администрацията на Хонконг Ли Дзячао заяви, че Програмата ще придвижи сътрудничеството между Хонконг и Шънджън, за да може те да играят по-важна водеща роля като централни градове в региона на Големия залив



Гуандун-Хонконг-Макао.

Заместник-директорът на Китайската народна банка и директор на Държавното валутно управление Пан Гуншън посочи, че в бъдеще Циенхай ще бъде пилотна зона за по-разширеното отваряне

на финансовия сектор, възползвайки се от статута на Хонконг на международен финансов център. Цел на това действие е да се предоставят по-добри финансови услуги за района на Големия залив и цялата страна.



Китай още през 2015 г. предложи в целите на хилядолетието за развитие на ООН да се гарантира достъпът до образование на всички, независимо от пола. Според данни на Държавното статистическо управление на Китай, през 2019 г. студентите от женски пол във висшите учебни заведения на страната са били 51,7% от общия брой, а на тези в магистърски програми – 50,6%.

习近平同德国总理默克尔通电话

新华社北京9月10日电 国家主席习近平9月10日晚同德国总理默克尔通电话。

习近平指出，去年以来，中国保持频密高效交流，为中德、中欧关系发展发挥了重要引领作用，也体现出中德两国的高度互信。总理女士积极致力于推动德国和欧洲对华务实合作和友好交往，我对此高度赞赏。

习近平强调，近年来，中德关系总体保持顺利发展，各领域合作在疫情影响下展现出强大韧性，给两国人民带来实实在在的获得感。中德推动中欧如期完成投资协定谈判，共同倡导多边主义，维护自由贸易，积极应对气候变化，携手为维护世界和平稳定作出积极贡献。中德关系之所以能取得巨大成就，根本原因在于双方相互尊重、求同存异，注重合作共赢，推动优势互补。只要双方坚持巩固深化互信，坚持平等

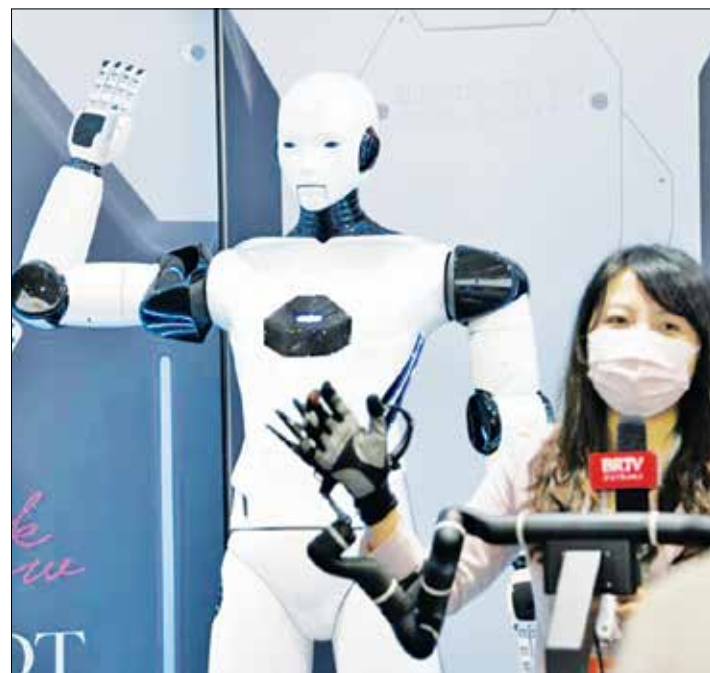


相待、聚焦合作，就能推动中德关系不断得到新发展。希望德方推动欧盟坚持正确对华政策，客观看待差异，理性处理分歧，推动中欧关系持续健康发展。

默克尔表示，近年来德中、欧中关系发展有很多值得总结之处，我愿同中方保持密切沟通，共同努力，推动德中、欧中双方致力于通过对话弥合差异，妥善处理分歧。欧中投资

协定对欧中双方都是互利共赢的，希望能够尽快顺利批准生效。德方希望同中方加强疫苗合作。

默克尔通报了对当前阿富汗局势的看法，表示希同中方在联合国等多边框架下加强沟通协调。习近平强调，中方倡导不同文明共存互鉴，反对干涉别国内政，愿同包括德国在内的国际社会一道为阿富汗真正实现和平稳定作出建设性努力。



未来你身边的机器人朋友

机器人大会上展示的一款智能生活应用机器人（9月12日摄）。

9月10日至13日，以“共享新成果、共注新动能”为主题的2021世界机器人大会在北京举行。110余家企业和科研机构携500多款产品参展，集中展示在服务、工业、特种机器人等不同应用领域的最新产品。

中国制造业增加值连续11年位居世界第一



新华社北京9月13日电（记者张辛欣）工信部部长肖亚庆13日在国新办发布会上说，自2010年以来，中国制造业增加值已连续11年位居世界第一，是世界上工业体系最为健全的国家。在500种主要工业品中，超过四成产品的产量位居世界第一，制造业大国地位更加坚实。

肖亚庆说，2012年到2020年，中国工业增加值由20.9万亿元增长到31.3万亿元，其中制造业增加值由16.98万亿元增长到26.6万亿元，占全球比重由22.5%提高到近30%。光伏、新能源汽车、家电、智能手机等重点产业跻身世界前列，通信设备、高铁等一批高端品牌走向全球。

“天问一号”开启火星探测、北斗三号全球卫星导航系统全面建成……大国重器亮点纷呈，特高压输电、大型掘进装备、煤化工成套装备、金属纳米结构材料等跻身世界前列，彰显中国制造与日

俱增的硬核实力。

与此同时，中国制造业产业结构加快升级。其中，高技术制造业占规模以上工业增加值比重从2012年的9.4%提高到2020年的15.1%。制造业骨干龙头企业加快发展壮大，中小企业创新创业活跃，专业化水平持续提升。2020年规模以上工业企业研究与试验发展机构总数、研发经费支出均比2012年翻了一番，有效发明专利申请数增长了两倍多。

在信息化方面，中国建成全球最大规模光纤和移动通信网络。5G基站、终端连接数全球占比分别超过70%和80%。网络应用从消费向生产拓展。制造业重点领域关键工序数控化率由2012年的24.6%提高到2020年的52.1%，数字化研发设计工具普及率由48.8%提高到73%。数字产业化、产业数字化步伐加快，数字经济为经济社会持续健康发展提供了强劲动力。

王岐山出席第十八届中国-东盟博览会开幕式

新华社南宁9月10日电 国家副主席王岐山10日在广西南宁出席第十八届中国-东盟博览会和中国-东盟商务与投资峰会开幕式并巡视博览会展馆。

王岐山表示，习近平主席在去年大会开幕式上的视频致辞和今天致大会的贺信中，都表达了对加强中国-东盟合作的良好期待，擘画了中国-东盟关系的新蓝图，必将对推动双方关系不断向前发展产生深远影响。

王岐山指出，中国-东盟建立对话关系30年来，双方共谋地区和平稳定，推动地区发展繁荣，树立了亚太地区合作的典范。双方持续深化战略互信，进入建设更为紧密的命运共同体新阶段；全力推动经贸合作，一大批重大项目稳步实施，《区域全面经济伙伴关系协定》成为维护自由贸易和多边主义的重要力量；同舟共济、团结协作，积极开展抗疫合作，共同构建人类卫生健康共同体；持续加强人文交流，民心相通日益深化。

王岐山表示，中方坚定奉行“亲诚惠容”理念和与邻为善、以邻为伴的周边外交方针，视东盟为周边外交优先方向 and 高质量共



建“一带一路”重点地区，支持东盟共同体建设，支持东盟加强在区域合作中的中心地位。在新的起点上，中方致力于推动双方关系在下一个30年更加繁荣美好。中方愿与东盟一道，高质量推进“一带一路”倡议和东盟各国发展战略对接，共同打造更高水平的战略伙伴关系；拓展双方经贸合作，推进区域互联互通和经济一体化，增进人民福祉；深化抗疫合作，加强公共卫生能力建设，共同护佑各国人民生命安全和身体健康；培育发展新动能，加强数字经济、可持续发展等领域合作，促进地区经济加快复苏；扩大社会人文领域交流，促进双方民众相知相交，不断深化友

好情谊。

王岐山强调，今年是中国共产党百年华诞。中国共产党是为中国人民谋幸福的党，也是为人类进步事业而奋斗的党。世界好中国才能好，中国好世界才更好。当前，中国已开启全面建设社会主义现代化国家新征程，加快构建以国内大循环为主体、国内国际双循环相互促进的新发展格局。中国坚定不移推进合作共赢、合作共担、合作共治的共同开放，将为包括东盟在内的世界各国提供更大市场和更多机遇。希望各方继续利用好中国-东盟博览会这一平台，深化务实合作，共创美好未来，推动中国-东盟命运共同体建设不断取得新的进展。

Шанхай планира да инвестира 132 милиарда долара в проекти от висок клас

Най-малко 100 индустриални проекта от висок клас ще бъдат реализирани в Шанхай през следващите няколко години, като общият размер на инвестициите възлиза на 850 милиарда юана (132 милиарда долара), съобщиха местните власти.

Развитието на индустриите от висок клас ще бъде акцент в напредналата промишленост в града. Интегралните схеми, биомедицината и изкуственият интелект, определяни като трите топ високотехнологични индустрии в Шанхай, ще удвоят мащаба си до края на 2025 г.

Годишното производство на интегрални схеми в града нарасна с 21% на годишна база до 207 милиарда юана през 2020 г. Индустриалната

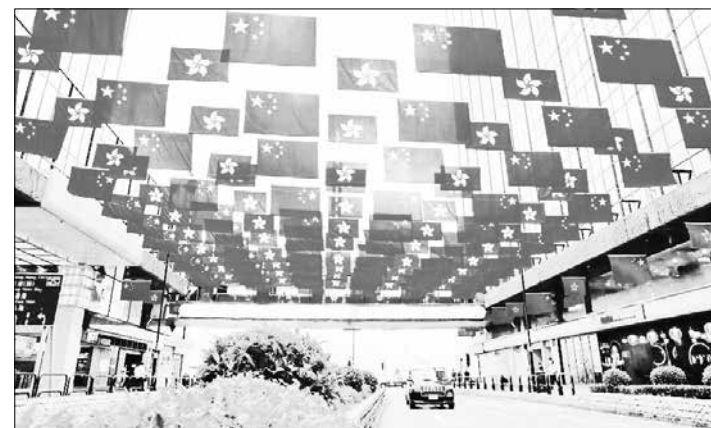


стойност на биомедицината надвиши 600 милиарда юана през миналата година, а при изкуствения интелект достигна 220 милиарда юана.

Шест ключови индустриални групи, в които влизат информационните технологии, автомобилите, висококачественото оборудване, новите материали,

биологичните науки и луксозните потребителски продукти, ще бъдат сформирани до 2025 г., според плана.

Властите ще насърчат още базираните в Шанхай производствени компании да овладеят повече ключови технологии до 2035 г., за да може „Произведено в Шанхай“ да се превърне в новата марка на града.



Лицемерие и двойни стандарти

На 8 и 9 септември външният министър на Великобритания и държавният секретар на САЩ в публикации в социалните мрежи определиха арестите на хонконгската полиция на членове на „Хонконгския алианс“ в подкрепа на патриотичните демократични движения в Китай като „злоупотреба със закона“ и „потискане на различните мнения“. Онези, които познават историята и развитието на Хонконг обаче, разбират, че Алиансът под прикритието на определени местни лица извършва дейности, насочени срещу Китай, създава хаос и безредици в спецрайона. От инициране на демонстрации и митинги, насърчавщи бунтовете, до откритото отправяне на клевети срещу основната политика „една държава, две системи“ и подбуждане на „цветна революция“ в Хонконг, за целия този хаос има доказателства от

сигурни източници, които разкриват „тъмното лице“ на Алианса, който служи на чужди господари.

Независимо обаче какво са направили Алиансът и чуждите сили зад него, действията им са обречени на пълен провал. Под закрилата на Закона за националната сигурност в Хонконг всяка насочена срещу Китай организация, която се опитва да предизвика хаос и безредици в спецрайона, ще удари на камък.

Историческата тенденция за присъединяването на Хонконг към китайското развитие няма да се промени. Съветваме американските и британски политици да престанат с „лицемерните си представления“, да осъзнаят реалността и веднага да прекратят намесата във вътрешните работи на Китай и опитите за управление на китайския специален район. Ако продължат, със сигурност ще пострадат от решителния удар на китайския народ.

В Сърбия започна строежът на първия завод за китайски ваксини в Европа

Преди дни, в сръбската столица Белград със специална церемония започна строителството на завод за производството на китайски ваксини. Той ще бъде първият подобен в Европа. Сръбският президент Александър Вучич направи първата копка.

Той подчерта, че с помощта на Китай и Обединените арабски емирства в Сърбия ще бъде построен един модерен завод за производството на ваксини, който ще е от важно значение за борбата с пандемията



в страната и региона.

Според изявлението на президентската резиденция, заводът ще бъде пуснат в

експлоатация през април 2022 г. и ще произвежда ваксини на китайската компания Синофарм.



Международното автомобилно изложение в Чънду

Преди няколко дни в Чънду бе открито 24-тото международно автомобилно изложение. На него за първи път се представят редица задвижвани от нови енергийни източници превозни средства местно производство. Интересът на посетителите към тях е най-голям. Тазгодишното изложение е с площ от 200 000 кв. м. В него участват над 130 местни и чуждестранни автомобилни марки.

100 милиона души в страната живеят в по-добри условия



На 18 декември 2018 г. повече от 100 жители на изостанал район на Пекин бяха преместени в нови жилища.

В целите на хилядолетието за развитие ООН

предложи до 2020 г. значително да се подобрят условията на живот на около 100 млн. жители на изостаналите райони. От 2008 г. до 2017 г. в Китай са обновени 38,96 милиона жилища, в които са били настанени около 100 млн. души.

Италианска медия: Си Дзинпин е великият кормчия на Китай в новата ера



Китай има две отличителни способности – далновидността и гъвкава адаптация към промените

Китайският председател Си Дзинпин е „великият кормчия на Китай в новата ера“, който ръководи народа и страната към реализирането на мечтата за велико национално възрождение, се посочва в статията, публикувана на сайта на италианската медия AdHoc News.

В нея се казва, че Китай има две отличителни способности: едната е, че

страната има далновиден план за бъдещото си развитие, а другата, че се адаптира гъвкаво към промените, което гарантира съществуването и просперитета ѝ.

Наполеон Бонапарт някога е казал, че „Китай е спящ лъв“ и когато се събуди, ще разтърси света. Това разтърсване в крайна сметка ще дойде, тъй като председателят Си Дзинпин е напълно наясно с проблемите, които

западните страни не могат да разберат, като например застаряването на населението. На фона на продължителното намаляване и застаряването на населението, Западът избира да привлича повече имигранти.

За разлика от този подход, Китай решава да се справи с проблема, като облекчава ограниченията за раждане на деца. Западните страни отдавна са популяризатори

на мултикултурализма, но това създаде силни автономни общности, които от своя страна застрашават самото съществуване на местните самобитни култури.

В Китай обаче президентът Си Дзинпин се застъпва за зачитане и популяризиране на китайската история и култура, както и за засилване на чувството за гордост и принадлежност на всички етноси към собствената им страна.

На Международното изложение за търговия с услуги бяха постигнати плодотворни резултати



Като най-мощно експо Международното изложение за търговия с услуги в Китай предоставя ценни възможности за развитие

На 7 септември в Пекин бе закрито шестдневното Международно изложение за търговия с услуги. Според първоначалните статистики до 16:00 ч. същия ден постигнатите резултати от мероприятиято са били 1672, което е повече от миналогодишното му издание. Броят на сключените сделки също е надвишил тези от годината по-рано.

Като най-мощното експо в сферата на търговията с услуги в света, Международното изложение за търговия с услуги

в Китай предоставя ценни възможности за развитие. То е и платформа за показване на новия тип търговски модели, като цифровата търговия например, което прави важен пробив в справянето с кризата в света.

Заради влиянието на пандемията от новия коронавирус, през 2020 г. глобалната търговия с услуги е намаляла с около 1/5, в същото време обаче дигиталната търговия се увеличава стабилно и в бъдеще ще се превърне в нов двигател в сферата. На тазгодишното изложение за първи път имаше зона за дигитални услуги, чиято цел

бе да се открият нови задвижващи сили.

Освен това Международното изложение за търговия с услуги в Китай е инклузивна платформа, която се стреми да помага на развиващите се държави в търсенето на бизнес възможности, за да се смекчи дисбалансът при глобалното икономическо възстановяване. В изложението участваха компании от няколко такива, сред които Филипините, Естония, Камбоджа и Азербайджан. Организаторите им съдействаха в провеждането на специални представяния на техните продукти и

услуги пред света.

Нещо по-важно обаче е сигналът, който даде изложението, че Китай отстоява политиката за отваряне. Това увеличава доверието във възстановяването на световната икономика, която бе завладяна от протекционизма и унилатерализма. На церемонията по откриването на тазгодишното издание на изложението Китай предложи четири мерки, сред които споделяне на възможностите за развитието на търговията с услуги, съвместно стимулиране на растежа и възстановяване на световната икономика.

Джон Кери: САЩ трябва да създадат благоприятни условия за сътрудничество с КНР



Джон КЕРИ, бивш държавен секретар на САЩ, два пъти посети Китай в рамките на последните шест месеца

От известно време отношенията между Китайската народна република и Съединените американски щати са изправени пред сериозни трудности поради поредица от погрешните политики на американската страна за намеса във вътрешните работи и нахвърляване основните интереси на Пекин. На този фон Джон Кери два пъти посети Китай в рамките на последните шест месеца.

По време на визитите му, специалният пратеник на Китай за климатичните проговори, както и други високопоставени

представители на правителството проведеха срещи с него.

Китай и САЩ обмениха мнения относно сътрудничеството в справяне с климатичните промени и 26-ата конференция на страните по Рамковата конвенция на ООН за изменението на климата.

Очевидно е, че макар китайско-американските отношения да са в труден период, двете страни все още поддържат сътрудничество в областта на климата, което трябва да се основава на Парижкото споразумение.

Китай зачита правото на развитие и избора на всички страни, но държи

те също да зачитат неговите. САЩ и Китай първо трябва да осъзнаят това, когато обсъждат сътрудничеството по изменение на климата.

Вашингтон също трябва да е наясно, че това сътрудничество не може да бъде отделено от общата среда на двустранните отношения като цяло, изтъква Кери.

Както коментира сингапурската медия „Лиенхъ дзаобао“, в контекста на рязкото влошаване на китайско-американските отношения, международната общност гледа на климатичните изменения като на възможност за подобряване на връзките на Пекин

с Вашингтон.

Освен за климата, възможно е Китай и САЩ да си сътрудничат за справяне с пандемията, икономическото възстановяване и разрешаването на важни международни и регионални проблеми.

Това сътрудничество трябва да бъде двупосочно и взаимноизгодно. САЩ не могат да вредят на китайските интереси и същевременно да искат от Пекин да сътрудничи безусловно. За да подобрят отношенията си с Китай, САЩ трябва да се отнасят обективно и рационално към отношенията си с него.

Страницата подготви
Любомир МИХАЙЛОВ



„Китайски символи около мен“ Конкурс за кратко видео



За укрепване на приятелския обмен между Китай и България Посолството на Китай в България ще проведе конкурс за кратко видео на тема „Китайски символи около мен“, което да показва отличителни китайски елементи и приятелството между Китай и България. Посолството приветства български и китайски граждани

с постоянно пребиваване в България да участват. Видеото може да бъде свързано, но и не само с: олицетворяване на китайската култура, постижения в развитието, местни обичаи, технологично производство, както и приятелския обмен между Китай и България и прекрасни моменти на взаимоотношения между хората.

Всеки участник може да изпрати 1 или 2 видеопроизведения, видеоклиповете трябва да бъдат в съотношение 16:9 и продължителност не повече от 3 минути. Можете да научите повече за конкурса на: <http://www.chinaembassy.bg/bjly/dtxw/t1900080.htm>

За събитието участниците ще имат възможност да спечелят следните награди:

1 бр. първа награда,
2 бр. втора награда,
3 бр. трета награда и

10 бр. отличителни награди, към тях ще бъде подарена и карта за пазаруване от „Технополис“.

Творбите изпращайте на имейл адрес: chinaembassyinsofia@hotmail.com

Подаване на творбите: от сега до 19 септември 2021 г.



„Искам да съм луна и да осветявам пътя на моите ученици“

През 2001 г. Джан Югун завършва учителския колеж и решава да се откаже от идеята за работа в голям град. Той остава да преподава в началното училище на село Хейхумяо. То се намира в планински район на Централен Китай. Перспективите за кариерно развитие там не са толкова добри, колкото в града. Въпреки това обаче Джан Югун не е напуснал това място през последните 20 години. Когато за някой от часовете

няма учител, той трябва да го замести, независимо дали е математика, китайски, английски или друга наука. Много от учениците му са приети в университети и магистърски програми. Когато родителите на възпитаниците му говорят за него, винаги казват, че докато той е в селото, за децата им има надежда.

Светът навън е много вълнуващ, но Джан Югун е предпочел да остане в планината. „Готов съм да бъда като ярка луна, която осветява пътя на децата в планинското село“, казва той.

Безпилотно обслужване на скоростни магистрали чрез навигационната система „Бейдоу“

Скоростната магистрала Суджоу-Нанкин е един от най-натоварените участъци в Китай, като всеки ден от там преминават около 150 000 превозни средства.

Jiangsu Transportation Holdings Co., Ltd. е пионер в Китай за „централизираната интелигентна услуга“ за изграждане и поддържане на скоростни пътища, като се очаква компанията да строи пътища, да полага настилки, да озеленява площи, да ремонтира мостове и други.

Ремонтът на 23-километровата настилка на участъка на магистралата Суджоу-Шанхай-Нанкин бе съкратен от 200 на 15 дни, като ще се спестят повече от 200 милиона юана, съобщи Daily Daily Online. Безпилотно оборудване ще бъде от ключово значение за подобряване на ефективността на проекта за поддръжка



на магистралата. Сателитната навигационна система „Бейдоу“ управлява 10 пътни валяци и 2 камиона, а грешка в дебелината на новопоставената асфалтова настилка е само ± 1 мм.

Това е първото широкомащабно приложение на безпилотни технологии в поддръжката и строителството на пътища в Китай и то показва своята ефикасност. Използването на тези технологии за полагане на асфалтови настилки

ще намали броя на работниците, които трябва да работят на високи температури и особено на вредните изпарения от асфалтобетона за дълго време, както и възможните човешки грешки.

Безпилотните пътни валяци имат възможност за автоматично избягване на препятствия. Те са оборудвани със сензори от всички страни и автоматично да спират, когато се появи препятствие в радиус от 1,5 метра.

5G устройствата стимулират нов растеж на пазара на смартфони в Китай

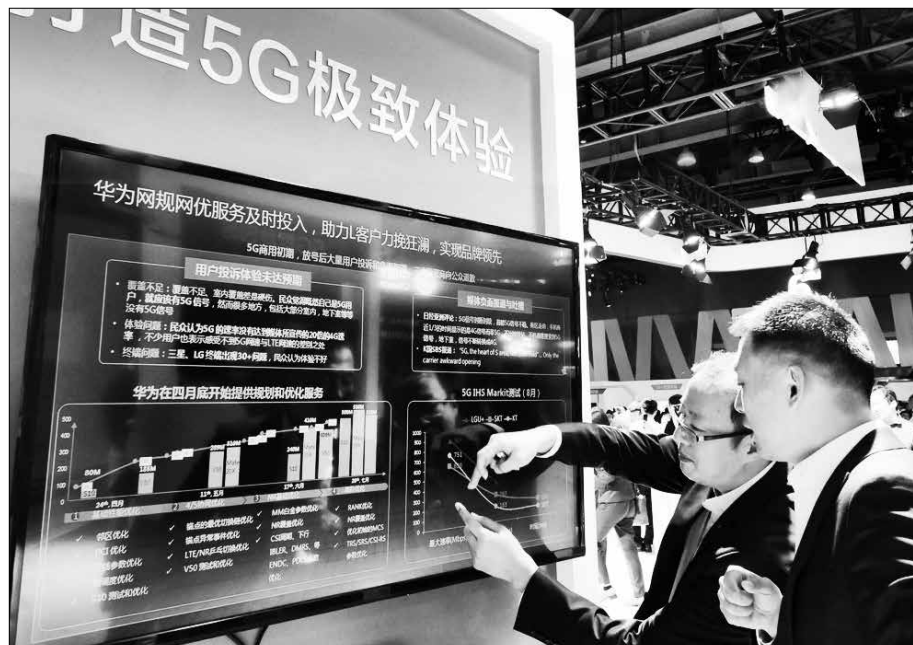
През последните няколко дни най-утвърдените китайски марки смартфони като „Сяоми“ и „Хонор“ представиха нови модели от висок клас, конкурирайки се в луксозната категория устройства, чиито цени варират от 3800 (970 лева) до 8000 юана (2050 лева).

Според данни на Китайската академия за информационни и комуникационни технологии (КАИКТ), от януари до юли тази година общият брой на доставките на мобилни телефони на вътрешния пазар е достигнал 203 милиона бройки, което е ръст от 15,6% на годишна база. Експерти смятат, че като цяло вътрешният пазар на смартфони вече е наситен, но тъй като 5G инфраструктурата продължава да се подобрява, а 5G технологията да се развива, устройствата, които я поддържат тепърва ще стимулират нов растеж на пазара на смартфоните.

Устройствата, поддържащи 5G, се превърнаха в основен сегмент на сегашния пазар на смартфони в Китай, като от януари до юли тази година техните доставки са били 151 милиона, което представлява ръст от около 94% на годишна база и 74% от всички смартфони. Към края на юли общите доставки на 5G смартфони на вътрешния пазар достигнаха 327 милиона бройки.

Ли Джън, мениджър в IDC China, смята, че в ерата на 5G, телефоните трябва да преминат от просто дизайн, към цялостна екосистема, обхващаща множество други интелигентни устройства. „5G мрежите в момента са в растеж, докато 3G и 4G отстъпват. Тази тенденция ще продължи в бъдеще и ще доведе до нова вълна от подмяна на телефони“, обяснява той.

Поредица от данни показват, че китайските марки мобилни телефони са почти половината от продаваните в чужбина, а в много страни



са първи или в челото по продажби. Доклад на международната агенция за маркетингови проучвания Strategy Analytics, показва, че на европейския пазар „Сяоми“ изпреварва „Самсунг“ и „Епъл“ 25,3% дял, като нейните устройства са на върха по продажби в 22 държави. По данни на Canalys Research за второто тримесечие, продажбите на смартфони „Сяоми“ са надминали тези на „Епъл“, като глобалният пазарен дял на компанията е 17% и за първи път излиза на второ място след лидера „Самсунг“. Добри позиции отчитат и други две китайски марки – OPPO и Vivo, които са съответно четвърти и пети с пазарен дял от около 10%.

Според анализатори, важна причина за доброто представяне на китайските смартфони в чужбина е локализацията. Компаниите

клас. Множеството функции и предимства са очевидни“, казва и Уан Липин, анализатор на индустрията.

Последният доклад на IDC, показва, че през второто тримесечие на тази година, на вътрешния

пазар Vivo е бил на първо място по продажби с 18,6 милиона бройки и 23,8% пазарен дял; OPPO – 16,5 милиона бройки и 21,1% пазарен дял; „Сяоми“ и „Епъл“ са на трето и четвърто място съответно с 13,04 милиона и 8,6 милиона бройки; а „Хонор“ на „Хуауей“ е продал 6,9 милиона единици и има пазарен дял от 8,9%, като за първи път пада на пето място в Китай. Тези водещи производители формират близо 80% от вътрешния пазар, като според Ли Джън, „тъй като са проектирани и произведени в страната цената им е по-ниска от устройствата на „Самсунг“ и „Епъл“, това води и до по-широко признание от потребителите“.

Кои са акцентите на вътрешния пазар на смартфони? Според Уан Липин, различните марки имат малко различни точки, като конкуренцията е главно върху външния вид, екрана, камерата, производителността, живота на батерията и качеството на звука. Например, сгъваемият телефон на „Хуауей“, модерната серия на Vivo, предназначена специално за селфи и други, отразяват усилията на местните компании в иновативните решения.

В бъдеще, благодарение на 5G мрежите, стриймингът с високо качество, трансферът на голямо количество данни и Интернет на нещата, ще станат все по-масови. „Следователно по-добрата памет, по-голямото място за съхранение на данни и по-плавният интерфейс ще са най-важни за потребителите“, казва Ли Джън.

Според Уан Липин, след пандемията потреблението постепенно се възстановява, увеличават се търсенето на различни продукти и такива с по-високо качество. В същото време, с подобряването на глобалната 5G инфраструктура, настъпването на 5G ерата със сигурност ще доведе до по-нататъшни промени и на пазара на мобилни телефони.

Нова борса в Пекин ще служи на технологично ориентирани малки и средни предприятия

В Пекин ще бъде създадена фондова борса, а столицата ще се стреми да се превърне в привлекателен център за иновативни малки и средни предприятия, съобщи неотдавна китайският председател Си Дзинпин. Според официални лица от правителството и анализатори, този ход ще подобри многостепенната структура на китайския капиталов пазар, като го направи по-динамичен и устойчив и ще играе значителна роля за стимулиране на стратегията за висококачествен растеж,



базиран на иновации. Решението за откриването на нова борса в страната е резултат също от усилията на

Китай да предотврати сериозни финансови рискове чрез затягане на правилата в сектора, както и отговор

на продължаващите ходове на САЩ за финансово „разделяне“, от което вече понасят негативни китайски компании, регистрирани и листнати в САЩ.

В материал на агенция „Синхуа“ се посочва, че Пекин ще задълбочи реформата на националните борси и механизма за котировката на акции, известна като „Нов трети борд“. Създаването на фондова борса в Пекин и реформата на Новия трети борд са важни стратегически ходове за подобряване обслужването на капиталовия пазар и насърчаване на високотехнологичното му развитие,

коментира представител на Китайската комисия за регулиране на ценните книжа (ККРЦК).

Ролята на Пекинската фондова борса ще бъде да обслужва иновативни малки и средни предприятия, ще бъде свързана с вече съществуващите в Шанхай и Шънджън, а замисълът е трите да се допълват в развитието си. Пекинската фондова борса и Новият трети борд също така ще се координират и поддържат институционални връзки, за да гарантират баланса в пазарната структура, обясниха от ККРЦК.



Голямата камбанария, един от символите на града

Сиан е столица на провинция Шанси, един от най-старите градове в Китай и сред най-населените в северозападната част на страната. Името му означава „Западен мир“ и е прието през 1369 г., в началото на династия Мин. През 2012 г. градът се присъединява към най-значимите в групата на мегаполисите в Китай.

Сиан е разположен в южната част на провинция Шанси,

в низина, създадена от осемте околни реки и потоци. Градът има средна надморска височина 400 м. На юг граничи с планината Цин, а на север с бреговете на река Уей. Хуашан – една от петте свещени даоистки планини¹ се намира на 100 км на изток от нея, а недалеч на север е Горското плато. Сиан има умерен климат, който се характеризира с горещи, влажни лета, студени, сухи зими и суха есен.

Районът на днешен Сиан е седалище на няколко важни бивши китайски градове. Столицата на Западен Джоу е била в западните покрайнини на днешен Сиан. Град Сянян, който обхваща централната част на Сиан, е бил построен по време на периода Воюващи държави, е наследен от династия Западен Хан и столица на Чан'ан, което означава „Вечен мир“.

Сиан има богата и културно значима история.

В окръг Лантян, на 50 км югоизточно от Сиан, през 1963 г. археологическите проучвания откриват следи от човешка цивилизация, датирана на поне 500 000 години. А 6500-годишното неолитно селище Банпое е открито през 1953 г. в източните покрайнини на града. През 1957 г. тук е построен голям музей, за да съхранява археологическата колекция.

Сиан става културен и политически център на Китай през 11-и век преди новата ера с основаването на династия Джоу.

След периода на Вою-



Поглед към централната част на Сиан

Гигантската пагода на дивата гъска

ващите държави Китай за първи път се обединява при династията Цин (221 – 206 г. пр. н. е.), като столица

та е разположена в Сянян, северозападно от съвременен Сиан. Първият император на Китай Цин Шихуан

заповядал строежа на Теракотената армия и на своя мавзолей на изток от Сиан почти веднага след възкачането си на трона.

Император Лиу Бан от династията Хан установил столицата си в окръг Чан'ан

на мястото на разрушената столица на династия Цин през 202 г. пр. н. е. Това традиционно се смята за дата на основаване на града. Две години по-късно е построен дворецът Уейян на север от днешен Сиан. Това е най-големият дворец, построен някога на Земята, и обхваща 4,8 кв. км. Той е 6,7 пъти по-голям от сегашния Забранен град и 11 пъти по-голям от Ватикана. Изграждането на оригиналната градска стена на

Сиан започва през 194 г. пр. н. е. След завършването ѝ тя има дължина 25,7 км, дебелина 12 – 16 м в основата и обхващаща площ от 36 кв. км.

След няколкостотин години на размирици династията Суи отново обединява Китай през 582 г. и император Суи наредил да се построи нова столица югоизточно от столицата на Хан, наречена Даксин. По онова време тя е била най-големият град в света. В средата на 7-и век, след завръщането си от поклонение в Индия, будисткият монах Суанзан създава тук център за преводи за писанията от санскрит.

Стела, издигната през 781 г. тук, документира 150 години от ранното християнство в Китай. Това е

279 см висок варовиков блок с текст на китайски и арамейски език, описващ съществуването на християнските общности в няколко града в северната част на Китай. Записано е, че първоначалната християнска църква в Несториан е била призната от император Тан Тайзон от уважение към християнския мисионер Алопен през 635 г.

По време на династията Мин през 1370 г. е построена нова стена,

която остава непокътната и до днес, с размери 11,9 км дължина, 12 м височина и широка 15 – 18 м. Извън стените е построен и ров.

Към сегашна дата Сиан има население над 9 милиона души. По-голямата част от жителите са китайци, те съставляват 99,1% от общото население на града.

В Сиан живеят около 81 500 души, принадлежащи към етнически малцинства. По време на Втората световна война градът става притегателен център за много бежанци от други провинции на Китай.

След 1949 г. националното правителство се опитва да балансира развитието в различните региони на Китай и премества редица фабрики и университети от други градове в Сиан.

Най-влиятелните религии в Сиан са китайската традиционна религия и даоизмът, представен от редица големи и малки храмове. Сред тях са големият градски храм на Дао, напълно реконструиран през 2010 г., и храмът на Конфуций.

Християнство тук е разпространено още преди



Крепостната стена, построена през 1370 г., остава непокътната и до днес



Крепостната стена е с 1,9 км дължина, 12 м височина и е широка 15 – 18 м

векове. Първият регистриран християнски мисионер в Китай е Алопен, духовник от Сирия, който пристига в Сиан през 635 г. по Пътя на коприната. Сиан е първият град в Китай, в който е въведен ислямът.

Културата на Сиан води началото си от една от най-ранните цивилизации в света. Операта е на особена почит, като нейната музикална традиция Цин е най-старата и най-богата от четирите основни вида китайски опери, разпространен тук.

Сиан е най-голямата икономика в провинция Шанси,

част от икономическата зона на Западния триъгъл-

ник. Най-малко петдесет и осем държави са създали над 2560 предприятия тук, включително „Мицубиши“, „Нисан“, „Боинг“, „Кока-Кола“ и др.

Важните отрасли са производството за оборудване, туризмът и аутсорсингът на услуги.

Сиан е един от първите градове на аутсорсинг услугите в Китай.

Зоната за развитие на високотехнологичните индустрии в Сиан има повече от 16 000 предприятия. Градът е пионер в софтуерната индустрия в страната. В икономическата зона за развитие „Сиан софтуер парк“ са привлечени над 1085 крупни фирми и 106 000 служители.

Теракотената армия в уникалната гробница на император Цин

През 1974 година, докато фермери копаят кладенец в близост до град Сиан, се натъкват на нещо невероятно. Откриват огромна подземна камера, в която има 6000 статуи.

Откритието е определено от археолозите като част от гроба на първия китайски император Цин Шъхуанди и разкопките започват веднага. Историците вярват, че около 700 000 работници са били ангажирани в изграждането на мавзолея.

Фигурите от теракотената армия са с реален размер.

Войниците, конете и колесниците са били поставени в мавзолея на императора, за да го пазят и съпровождат в отвъдния му живот.

От реставрирането на фигурите става ясно, че те са създадени чрез еднакви матрични калъпи. Ръцете на всички фигури са еднакви, установили



учените, но има осем различни форми на главите на войниците. Всеки теракотен войник има уникални лицеви черти и всички воители са обърнати с лица на изток.

Готовите фигури били изпичани в огромни пещи

при температура 1000 градуса. После художниците са ги оцветявали в естествени цветове в съответствие с таблицата на ранговете. По време на разкопките археолозите откриват и 40 000 бронзови оръжия – арбалети, стрели и копия.

За повече от 40 години след намирането на уникалния мавзолей учените са успели да изследват само незначителна част от гробницата на император Цин. Има опасения, че с отварянето на нови изкопи фигурите може да се разпаднат.

Първоначалните страхове от увреждане на телата и артефактите по-късно отстъпват пред въпроса за безопасността на работещите там археолози. Според тях в земята под гроба на императора има много живак.

Какви предизвикателства поставя инфлацията пред световната икономика и финанси



Джу МИН,
бивш
вицепрезидент
на Международния
валутен фонд

В началото на 2020 г. целият свят бе обхванат от пандемия, която оказа огромно въздействие върху световната икономика и финанси. Икономиките на различни страни преживяха дълбока рецесия, безработицата скочи, фондовите борси се сринаха, а финансовите пазари бяха постоянно волатилни. За справяне с тази криза държавите по света предприеха поредица от политики за стимулиране, стабилизиране на пазара и предоставяне на помощ на засегнатите бизнеси. Политиката за облекчаване обаче доведе до „преливане“ на глобална ликвидност, дълговете продължават да растат и финансовите рискове се трупат. След като пандемията постепенно бе овладяна и икономиката започва да се възстановява, глобалните макроикономически и финансови политики в бъдеще ще бъдат изправени пред нови предизвикателства.

От гледна точка на макроикономическите политики, фискалната игра важна роля за справянето с настоящата криза. Тук способностите на развитите страни са по-големи от тези на развиващите се. Като цяло глобалната финансова подкрепа в отговор на пандемията през 2020 г. е 14,6 трилиона долара, от които мерките за подпомагане – 11 трилиона, за възстановяване – 2 трилиона, а другите – 1,6 трилиона. Общият мащаб на програмите за финансови стимули варира значително в различните страни. В много развити държави мащабът им съставлява повече от 20% от БВП. Съединените щати осъществиха огромна като количество директна финансова подкрепа, а общият размер на фискалните стимули там възлиза на 19,1% от БВП.

Планът за икономически стимули на администрацията на президента Джо Байдън повиши разходите на САЩ

за справяне с последиците от пандемията до 27% от БВП, което е около четири пъти повече, отколкото по време на финансовата криза през 2008 г. В същото време обемът на финансовите стимули в развиващите се страни е малък и представлява около или под 10% от БВП. В Мексико например те са

около 2% от БВП, от които директната финансова подкрепа представлява само 0,7%.

Като цяло след политиките за стимулиране глобалната макроикономическа ситуация остава тежка.

Икономическото възстановяване е неравномерно, безработицата все още е по-висока от нивото преди епидемията, а въздействието върху заетостта е различно. В същото време финансовите пазари се възстановяват, американският „балон“ на акциите продължава, експозицията към държавния дълг на банките в развиващите се икономики се увеличи, рисковете нараснаха, включително тези за небанковите финансови институции в развитите страни.

Политиките за стимулиране доведоха до рязко покачване на глобалния дълг и висока национална задлъжнялост. Освен това бюджетните дефицити на страните по света рязко се повишиха, лихвените проценти в развитите страни останаха ниски, балансите им се разшириха, а пространството им за фискална и парична политика бе рязко стеснено. На фона на неяснотите от продължаващата пандемия, посоката на бъдещите политики в различни страни е изправена пред огромни предизвикателства.

В този процес промените в нивото на инфлация са

основният фактор, който определя посоката на бъдещите политики. В рамките на мащабната политика за стимулиране, облекчаването на паричните потоци, когато икономиките се отвориха отново, търсенето постепенно се възстанови и глобалните инфлационни очаквания започнаха да се смекчават. Историческият опит показва, че бързото прекъсване на

фондовите пазари. В същото време ниските лихвени проценти и високият дълг могат да увеличат инфлацията (Reinhart and Rogoff, 2010), да обезценят валутите, а слабите валутни курсове ще увеличат тежестта за обслужване на дълговете в чуждестранни валути в някои нововъзникващи пазари и ще увеличат разходите за внос и вредите за икономиката.

развиващите се пазари.

В обобщение, пандемията оказа огромно въздействие върху световната икономика и финанси. Страните предприеха мащабни политики за стимулиране, за да укрепят икономическата стабилност и финансовите пазари. Развитите икономики далеч надминават нововъзникващите по обхвата на възможностите и мащаба на



Ако лихвените проценти се повишат предварително,

за да се противодейства на изтичането на капитали и се ограничи инфлационният натиск, преди икономиката да се е възстановила, това ще увеличи оперативните разходи в реалната икономика в развиващите се страни, ще засили натиска за корпоративно финансиране и за обслужване на дълговете и ще повлияе на стабилността на финансовите пазари. Развиващите се икономики няма да могат да поддържат независимост на паричните си политики, както и свободен капиталов поток. Традиционната теория на „невъзможното триединство“ ще бъде оспорена отново в настоящата среда.

Очаква се страни като Индия, Аржентина и Малайзия да продължат да повишават лихвените проценти в бъдеще.

за да облекчат натиска от инфлация и изтичане на капитали. Повишаването на лихвите обаче ще възпрепятства икономическото им възстановяване. С ограниченото пространство за действие някои държави може да бъдат принудени да приемат мерки, вариращи от контрол на цените и търговски ограничения до по-нестандартни парични политики и облекчаване на кредитите. Тази серия от парични решения ще донесе по-големи рискове за

стимулите, а цялостните мерки произведоха положителни ефекти в световен мащаб.

Настоящата макроикономическа ситуация обаче все още е тежка.

икономическото възстановяване е неравномерно, въздействието върху заетостта е различно, балонът в САЩ продължава, експозицията към държавния дълг на банките в развиващите се икономики се увеличава, рисковете нарастват, съществуват и такива от небанковите финансови институции в развитите страни. В същото време политиките за стимулиране доведоха до рязко покачване на глобалния дълг, националните също са на прекалено високи нива, а пространството за фискална и парична политика е силно стеснено.

Бъдещите тенденции в политиките ще бъдат постоянно коригирани според развитието на пандемичната ситуация.

Инфлацията се превърна в основната променлива за наблюдение на политическите тенденции. Развитите страни продължават да увеличават финансите си. Монетизирането на бюджетните дефицити ще ускори обаче инфлацията, под въпрос може да се окаже независимостта на паричните политики в развиващите се икономики.

Екологичното управление засилва борбата срещу изменението на климата

Докладът на Работната група на Междуправителствената група по изменението на климата (IPCC) „Изменение на климата 2021: основата на физическите науки“, публикуван неотдавна, е най-авторитетното изследване на изменението на климата, пише англоезичният китайски вестник „Чайна дейли“. Изданието посочва, че съдържащите се в документа постановки ще помогнат за подобряване на глобалното управление на околната среда и ще подтикнат страните към преговори и постигане на климатични договори. Очаква се докладът на Работната група на Междуправителствената група да заеме важно място в дневния ред на 26-ата конференция на ООН по изменението на климата, която ще се проведе в Глазгоу, Шотландия, през октомври-ноември.

В сравнение с предишните доклади на IPCC, последният от тях подчертава, че много от въздействията на човешката дейност върху изменението на климата са необратими, което показва, че глобалната борба срещу изменението на климата трябва да бъде засилена, за да се предотвратят по-нататъшни щети върху околната среда.

Природни бедствия и екстремни метеорологични явления като циклони, необичайно силни валежи, рекордно високи температури и неконтролируеми горски пожари зачестиха през последните години поради изменението на климата. За борба с изменението на климата Европейският съюз, Канада, Чили, Фиджи и други икономики



Вятърни електроцентрали в Люджоу, Гуанси-Джуанския автономен регион

приеха политики за изменение на климата и поставиха конкретни цели за емисии на въглерод.

На 22 септември 2020 г., по време на изказването си на 75-ата сесия на Общото събрание на ООН, президентът Си Дзинпин каза, че Китай ще увеличи национално определените си вноски (които съгласно Парижкото споразумение изпълняват усилията на страната да намали националните емисии и да се адаптира към изменението на климата) и предприеме мерки за осигуряване на пиковите си емисии на въглеродни емисии преди 2030 г. и реализиране на въглеродната неутралност преди 2060 г. В сравнение с други страни, в Китай периодът между пиковите емисии и въглеродната неутралност е по-кратък. Така че Пекин ще трябва да положи активни усилия за постигането на двете цели. Китай

е включил двете цели в националните планове за развитие и политическите документи, като 14-ия петгодишен план (2021 – 2025) за националното икономическо и социално развитие и дългосрочните цели до 2035 г.

Също така някои китайски провинции вече са разработили пътни карти и планове за действие за намаляване на емисиите. Например провинция Джъдзън е приела план за действие за научна и технологична иновация за пикова неутрализация на въглерода. Провинция Хъбей е разработила план, наречен „Мерки за координиране и укрепване на работата, свързана с изменението на климата и опазването на екологичната среда“. Община Чунцин е направила въглеродните емисии част от оценката на въздействието върху околната среда и я е включила в критериите за

издаване на разрешителни за изхвърляне на замърсяване.

Националната система за търговия с въглеродни емисии на Китай, която официално започна работа на 16 юли, има потенциала да изиграе ключова роля за постигането на дългосрочните цели на Китай в областта на климата и за достигане на пикове на емисиите преди 2030 г. и постигане на въглеродна неутралност преди 2060 г.

Под ръководството на правителството китайските компании ползват по-големи усилия за намаляване на емисиите, като много компании от сектора за производство на енергия и домакински уреди изработват своите пътни карти, за да постигнат съответните си цели за въглеродна неутралност.

Но за да постигне „емисии с нетна нула“, Китай ще трябва да претърпи дълбока икономическа и социална трансформация. За да избере правилния път към въглеродна неутралност, Китай трябва да реформира ключови индустрии като енергетиката, транспорта и строителството, да промени структурата на производство и потребление и да надгради технологичните стандарти.

За да се справим по-добре с изменението на климата, се нуждаем от съвместните усилия на правителствата, неправителствените организации, бизнеса и хората по целия свят. Въпреки това поради различните си интереси, политически системи и нива на развитие на технологиите много държави не са предприели адекватни и ефективни мерки за борба с изменението на климата.



Нови екоматериали на Пекинското изложение за търговия с услуги

Една от основните теми на Международното изложение за търговия с услуги в Пекин са новите технологии за зеленото развитие, съобщи Радио Китай за чужбина.

Сред тях са екологична система за рециклиране на хартията, която спестява вода, намалява емисиите въглероден диоксид и

дървесина. Има също мебели и предмети за всекидневна употреба от бамбук, които са по-добри за природата от пластмасите. 90% от материалите, представени на изложението, подлежат на рециклиране.

В рамките на изложението се проведе редица форуми за обсъждане на идеи за устойчивото развитие и намаляването на парниковите емисии.

Бамбукът като зелено решение за устойчивото развитие

Китай призова за съвместни усилия със страните по света в устойчивото решение чрез стимулирането на бамбуковата индустрия и допринасяне за глобалната борба с климатичните промени. Известен с това, че е биоразградим и екологично чист, бамбукът представлява перспектива за бъдещето на зеления живот, а бамбуковата индустрия заслужава вниманието на страните по света, каза г-жа Дзян Дзъхуей, съпредседател на борда на Международната организация за бамбук и ратан.

„Добре управляваните бамбукови гори могат да отделят значително повече кислород от други. Трябва да се насърчава използването им в индустрии като строителството, текстила и производството на хартия“, каза Дзян на конференция в Пекин. Тя добави, че бамбуковата индустрия ще играе поддържаща



На бамбука са му необходими само от три до пет години, за да може да бъде използван като дървен материал и суровина за екологично производство на текстил и хартия

роля в реализирането на целите на Китай за намаляване на емисиите от въглероден диоксид и постигане на въглеродна неутралност преди 2060 г.

Като първата междуправителствена организация Международната организация за бамбук и ратан, създадена в КНР, сега в нея участват 48 страни, 40 от които са въвели забрана за използването на пластмаса

или са ограничили нейната употреба.

По света има над 1600 вида бамбук, покриващи площ от 350 000 квадратни километра. От три до пет години са необходими на бамбука да се превърне в използваем дървен материал, като този растеж е най-бърз сред всички останали дървета.

Страницата подготви Любомир МИХАЙЛОВ

Основите на традиционната китайска медицина

От древни времена хората търсят начини как да съхранят здравето и да се справят с болестите. Според традиционната китайска медицина човешкият организъм е цялостна система, където всеки орган и част на тялото са свързани помежду си чрез канали (меридиани), по които се движи енергията Ци, която поддържа живота. Ако нейният поток се наруши, се появяват различни неразположения и болести. За да възстанови хармоничното функциониране на организма, традиционната китайска медицина използва няколко метода.

1. Акупунктура

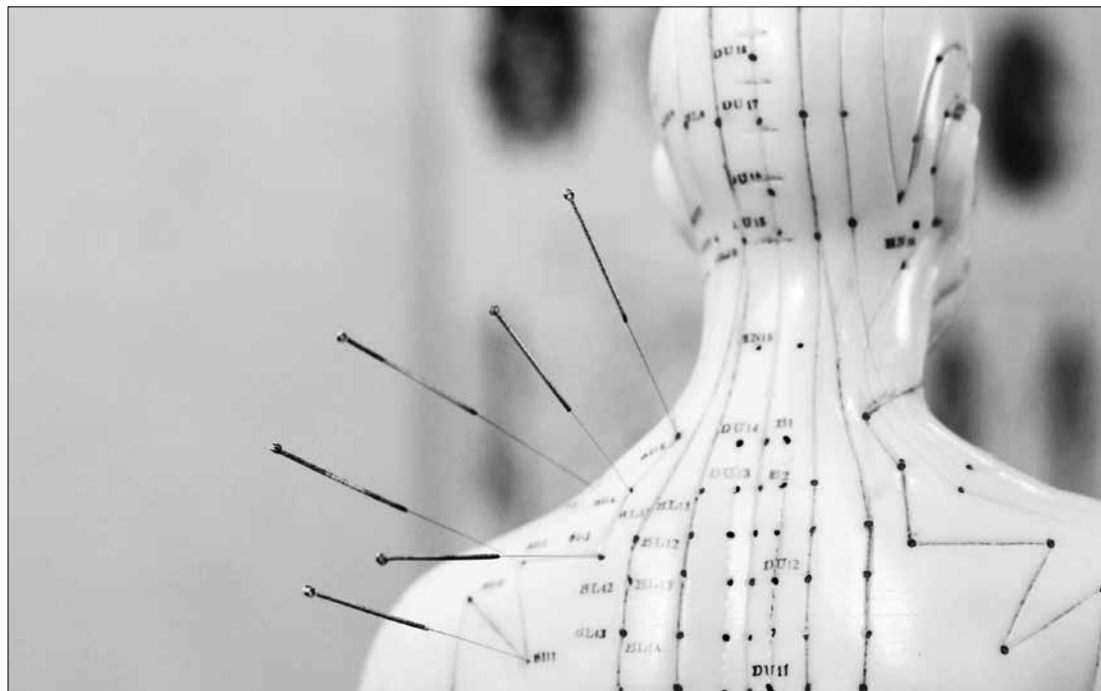
Най-популярният и известен по цял свят метод на лечение в китайската медицина е акупунктурата. Най-ранните източници, които свидетелстват за съществуването ѝ, датират от 600 г. пр. н. е. Тогава иглите се изработвали от различни материали: мед, злато, сребро, кости или камък. За иглотерапията Западът научава от изпратените през XVII в. мисионери в Китай и едва през 90-те години на миналия век се появява сериозен интерес от страна на лекарите и пациентите.

В основата на акупунктурата лежи учението за меридианите, по които циркулира жизнената енергия Ци. Лечебният ефект се постига с въздействието върху определени места по повърхността на кожата, наричани акупунктурни точки. Този метод се използва ефективно в лечението на различни хронични болести, помага за по-бързото възстановяване на организма след тежко заболяване, използва се и в борбата с наднорменото тегло и някои пристрастия, например към алкохола или цигарите, както и като козметично средство. По принцип акупунктурата няма странични ефекти, но само ако се прилага от лекар-специалист.

2. Мокса

Лечението с мокса е вид древна терапия, която хората от Изток започват да прилагат още с откриването на огъня. При нея, подобно на акупунктурата и акупресурата, се въздейства върху биологично активните точки, разположени по нашето тяло.

Докато при акупунктурата, основният инструмент, с който се работи, са иглите, в мокса терапията това са т. нар. пури, които са пълни с различни комбинации от билки, но основната им съставка е дивият пелин. При лечението с мокса върхът на пурата се разпалва и се оставя да тлее, след което се държи на разстояние от около 2–3 см от тялото в продължение на 5 до 20 минути. За да не се стигне до нежелани изгаряния по кожата, загряването трябва да продължи до усещане на



приятно и комфортно затопляне в мястото на въздействие, но не и парене.

Основната цел на мокса терапията е да затопли биологично активните точки по тялото, които са разположени по различните меридиани и са свързани с вътрешните органи. По този начин се освобождава потокът на енергията и се възстановява болният орган.

С мокса се лекуват предимно неразположения, причинени от патогенен студ. Това са болки в стомаха, гърба, кръста и ставите, болезнен цикъл при жените. Моксата помага и при лечението на простудни, хронични и неврологични заболявания, болести на пикочно-половата система, депресии, радикулит и др.

3. Масаж туйна

Туйна е вид терапия, която се използва в Китай от векове. Тя представлява комбинация от масажни техники и акупресура и не изисква директен контакт с кожата, което означава, че пациентът може да остане облечен, да е седнал или легнал. Тази техника е много ефективна при лечението на хронични и мускулно-скелетни проблеми, както и за успокояването на нервите и освобождаването на напрежението.

4. Вендузи и гуаша

В Китай вендузите се прилагат като метод на лечение от дълбока древност. В началото те били направени от рога на диви



животни, бамбук, глина и метал. Днес в практиката се използват предимно стъклени.

С вендузи в традиционната китайска медицина се извлича болестотворната енергия от тялото, затоплят се меридианите, подобряват се кръвообращението

и циркулацията на жизнената енергия Ци, засилват се защитните сили на организма, подобрява се обмяната на веществата. Те помагат в лечението на настинки, главоболие, болки в стомаха, гърба, врата, кръста, ставите. Противопоказни са при остри заболявания на сърцето, силно изтощаване на организма, кожни проблеми.

по-силно е засегнат организъмът.

Гуаша е вид масаж, при който с пластина от животиински рог или нефрит “се стърже” по кожата, следвайки пътя на меридианите или областите, където има биокативни точки.

Обикновено се използва специално масажно масло за намазване на третираните зони. След масажа проблемните места се зачервяват, а понякога дори изглеждат като синини. Този метод обикновено се прилага през лятото и есента, за да се изчистят болестотворните фактори, натрупани в тялото. По този начин се отстранява застой на кръвта, изчистват се излишната горещина и токсините, подобрява се метаболизмът.

5. Билколечение

Лечението с билки е основният лечебен метод в традиционната китайска медицина. То се отличава от фитотерапията на други народни medicini по това, че комбинирането на билките и приготвянето на лекарствата се извършва на базата на основните принципи в традиционната китайска медицина – теориите за Ин и Ян и петте елемента.

Вземат се под внимание дали билката охлажда или затопля организма, вкусът ѝ, върху кой меридиан въздейства. Растенията, които използва традиционната китайска медицина като лечебно средство, са хиляди. Но билковите комбинации за едно и също заболяване не са еднакви за всеки пациент.

6. Лечебно хранене

На въпроса дали ядем, за да живеем, или живеем, за да ядем, китайската традиционна медицина вероятно би избрала първия вариант, тоест храната е един от източниците, които ни зареждат с енергия и поддържат живота. Всичко, което поемаме през устата, влиза в нашето тяло и неизбежно му влияе по един или друг начин.

За китайската медицина хранителният режим е от изключително важно значение за поддържането на доброто здраве и превенцията на заболяванията.

Храната според китайските разбирания също е лекарство, ако се приема балансирано, съобразявайки се с конкретното състояние на организма.

Балансиран е хранителен режим, който включва всички пет вкуса – лют, кисел, горчив, сладък и солен. Според традиционната китайска медицина всеки от тях въздейства на определен орган и насочва енергията в конкретна посока.

Хората, избавили се от бедността, се борят за още по-добър живот

С посрещането на 100-годишнината от основаването на ККП китайският народ, под ръководството на партията, направи още една голяма и решителна крачка по пътя към създаването на по-добър живот и общ просперитет. Хората, които се избавиха от абсолютната бедност, живеят нов живот и се надяват той да продължи да се подобрява в бъдеще с помощта на различните политики.

„Благодарение на партийната политика, хората от етнос дулун живеят щастлив живот. Хората от околния Дулундзян са благодарни на партията и ще я следват винаги...“, пеят местните хора от автономната префектура в граничната провинция Юннан.

Песента е създадена в процеса на борбата с бедността и се е превърнала в една от най-популярните сред местните, с която те искат да изразят щастие си от сбогуването с бедността, както и очакванията си за бъдещето.

Селото, в което живее етносът дулун, в миналото е било откъснато и изостанало. Благодарение на мерките за намаляване на бедността контактът на хората там с външния свят се разширява.

Живот в дървена къща сред гората, която тече при всеки дъжд, първи обувки на 11-годишна възраст, научаване на книжовен китайски в 6-и клас... Това са само част от спомените на служителя Уан Шъжун за предишния беден живот.

„Не знам колко време още щяхме да живеем по този начин, ако не бяха добрите политики на партията. Заради тях сега годишният среден доход на глава от населението се е увеличил до 12 хиляди юана. Никога вече няма да се притесняваме за храната. Обогажиха се също и развлеченията в селото“, разказва Уан Шъжун.

Местната жителка от тибетски произход Йонгъ е на 66 години. В миналото нейното най-голямо желание било да се засити с храна от ечемично брашно и понякога с пшенично брашно. Благодарение на държавни стимули за отглеждане на горски годишни доходи на нейното семейство са вече около 30 хиляди юана и тя може да си позволи ястия от бяло брашно всеки ден.

Район Сихайгу, който често страдал от сушата, имал и голям проблем с питейната вода, а реколтата зависела от времето.



„Сега има вода и животът ни се промени коренно“, споделя местната жителка Ма Джунхуа.

Събирането на дървесни гъби муър е основно препитание за над 70 домакинства в село Дзинми, провинция Шаанси.

През 2018 г. Чън Цинхай започва да завъжда дървесни гъби, които му помагат да се сбогува окончателно с бедността. С помощта на кооперативната агенция в околния той започва да печели пари и неговото е едно от първите семейства в селото, които се избавят от бедността.

С помощта на кооперацията той открива център за продажба на селскостопанска продукция и онлайн магазин. Благодарение на бизнеса си с дървесните гъби той успява да си купи лека кола и животът му е изпълнен с надежда, каза Чън. Понастоящем в страната са създадени повече от 300 хиляди бази със специализирани индустрии, т. е. във всяка околна има поне 2 и 3 водещи индустрии, които им помагат да се избавят от бедността и да се придвижат към устойчиво развитие.

С подкрепа на държавните политики бяха преразделени екологичните и фолклорните ресурси в бедните райони и постигнати добри резултати.

Сегашното селце Надзин, разположено в граничната провинция Юннан, в което живеят няколко етноса, е заобиколено от красиви планини и полета, сред високите древни дървета и

бамбук са сгушени новите къщи в местен архитектурен стил.

Трудно е човек да си представи, че преди там е имало само кални пътища и захарна тръстика. Сега то е красиво туристическо село. Доходите на деветте семейни хотела дори са повече от тези от отглеждането на захарна тръстика. На миналогодишния национален празник Надзин посрещна около 1000 туристи. Същевременно всеки ден едно семейство отговаря за поддържането на чистотата на цялото село. Селският туризъм променя не само индустриалната структура на селището, но и ежедневните навици на жителите там.

Министерството на земеделието и селата заяви, че по време на 14-ата петилетка индустриалното развитие на районите, които са избавени от бедността,

трябва да се базира на местните приоритетни ресурси и промишлена структура, да се разработват специфичните продукти и същевременно да се увеличи добавената стойност.

Обществените услуги удовлетворяват очакванията на хората по-добър живот.

„Когато съселяните ми дойдоха при мен, аз им предложих да започна да уча занаят“, каза Уан Лан, който живее в северното тибетско плато на 5500 м надморско равнище. Въпреки че има само начално образование, той впоследствие полага изпит и

придобили различни професионални умения.

Същевременно с ускоряването на икономическото развитие се запазва и спокойният ритъм на живот. В планината Ляншан, провинция Съчуан, Югозападен Китай, местните жители от етноса и често пътуват с бавен влак, който им помага да транспортират продукцията си и да си докарват допълнителни доходи. Също така свързва планинските райони с външния свят.

Нуждите за развитието на граничните, планинските и малцинствените



получава професионална квалификация за заварчик. Сега той решава да започне свой бизнес, като отначало купува различни инструменти и после открива цех за заваряване, който предлага услуги като ремонт на къщи и обори за местните фермери и пастери. Днес този бизнес му носи близо 50 хиляди юана на година.

През последните години в страната се усъвършенстват обществените услуги в образованието, засилва се професионалното обучение на селските жители, за да се промени структурата на заетостта. От 2016 г. насам около 5 милиона фермери и пастери в Тибет са

райони се подпомагат от жп транспорта. Благодарение на него селяните могат да превозват продуктите си, като имат възможност да продават в самия влак, на гарите или на пазари по други места. В момента в рамките на цялата страна има 81 двупосочни маршрута с бавен влак, които са субсидирани. Те преминават през 35 етнически района и превозват 12 милиона местни жители ежегодно, а цената на билета за всеки километър е по-малко от 6 фъна (по-малко от 2 стотинки).

За живота на хората, избавили се от бедността, има гаранции, че ще става все по-добър!

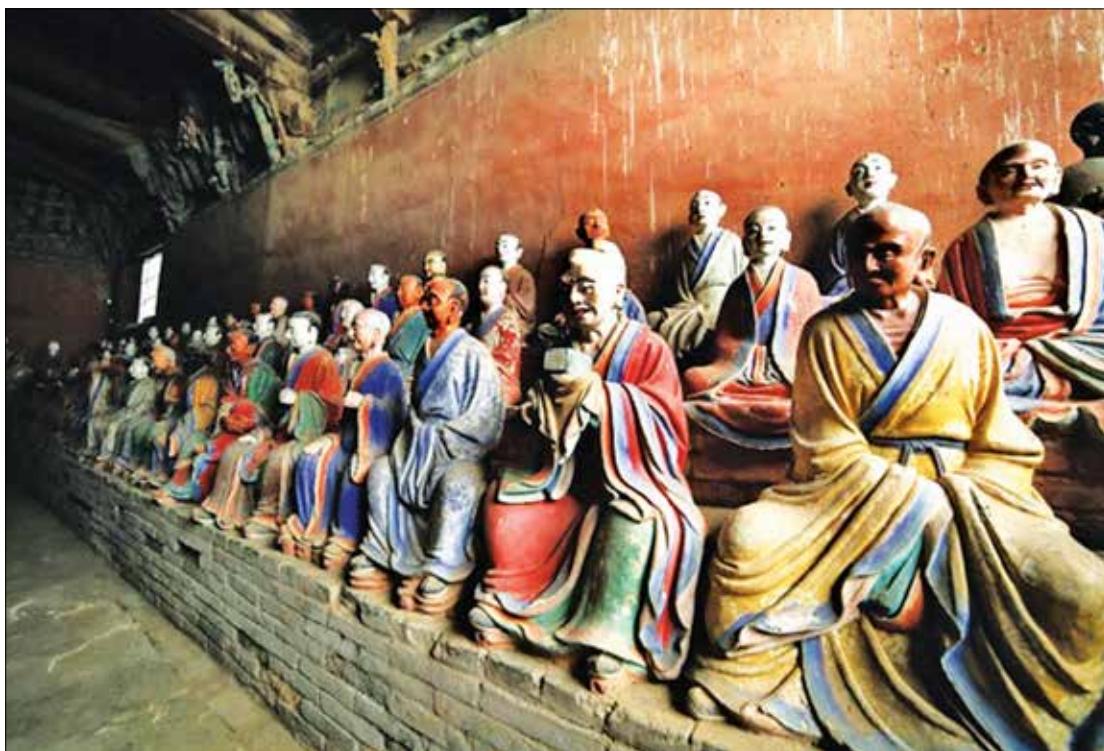


96-годишен учител по математика продължава да мисли за учениците

Много ученици разбраха какво е висшата математика едва след като прочетоха книгата на 96-годишния пенсиониран университетски преподавател Сие Сюкай, който я написва на ръка. В нея той съчетава скучната математика с ежедневието, общите проблеми и дори с басни. Така пенсионираният професор продължава да преподава, възпитава и служи на обществото. Според Сие Сюкай при изучаването на математика начинът на мислене е по-важен от запомнянето на теореми и формули. Дори сега той продължава да пише книги, като казва: „Ако работата ми може да е поне малко от полза за учениците, аз ще бъда много щастлив. За мен е щастие да посвещавам учениците в науката“.

Свещена земя за ценителите на културата

Планината Утайшан е свещено място за будизма и топ туристическа дестинация в провинция Шанси. Тук е запазен един от най-древните храмове – Фогуан, намиращ се на около 30 км от град Утай. Нагнусите, открити в него, показват, че сградата е построена първоначално в периода на династия Северна Уей (386 – 534) и е преустроена в края на династия Тан (618 – 907). Главната Велика източна зала е построена през 857 г.



Дървената конструкция, статуите, стенописите и надписите в храма Фогуан се смятат за четирите съкровища на будисткото изкуство от времето на династия Тан. Ако не е било откритието на известните учени и специалисти по архитектура Лян Съчън и Лин Хуейин през 30-те години на миналия век, историческата и културната стойност на храма вероятно и до днес биха били неизвестни за света.

Преди 30-те години на миналия век се предполагаало, че няма запазени дървени конструкции от династия Тан в Китай. При изучаването на изображения на надписите в пещерите Могао в провинция Гансу двама учени – Лян и Лин, забелязват, че има пълни карти на

храмовете в планината Утай, включително на Фогуан. Те започват издирване на този храм, което продължава няколко месеца, и най-накрая го откриват през юни 1937 г.

Техните интензивни изследвания, включително изучаването на архитектурния стил, детайлите на конструкциите и надписите, доказват, че Великата западна зала във Фогуан е най-голямата от малкото запазени тански конструкции в Китай. В един доклад Лян пише, че е изумен от големия брой статуи от династия Тан в залата. 34-те статуи, включително Трите буди на миналото, настоящето и бъдещето, двете Бодхисатви и техните последователи, представляват най-голямата група цветни статуи в Китай, създадени в периода на династия Тан.

Десетилетия след откритието на Лян и Лин все още могат да се намерят нови следи, които доказват дългата история на храма. През 80-те години археолози откриват надписи от династия Тан на дървена врата във Великата зала, които показват, че дори портата е на повече от 1100 години.

Въпреки историческото си значение храмът, който се намира в по-отдалечената част на планината, не е често посещаван от туристи днес.

„Това е тиха, свещена земя за истинските любители и ценители на културата и историята“, разказва фотографът Ли Жуей. „Спокойствието там ни позволява да изследваме отблизо величието на танските архитектурни шедеври и подробно да проучим всеки детайл“, добавя той.

Новите находки в Сансиндуй



Новата златна маска, открита на руините Сансиндуй е най-голямата порода си досега

Повече от 500 реликви са били открити през последните месеци на легендарното място руини Сансиндуй в юго-западна китайска провинция Съчуан, заслепявайки археолозите с тяхната историческа стойност, както и проявата на креативност и изобретателност.

Мощите, открити в шестте нови жертвени ями на руините, включват златни маски, артефакти от нефрит и слонова кост и бронзови изделия, които са изцяло изработени и с уникална форма, съобщиха

от администрацията за културно наследство на провинция Съчуан.

Заедно с новите находки общия брой на откритите предмети в Сансиндуй е почти 2000.

„Ново откритите артефакти демонстрират за пореден път, че въображението и креативността на древните китайци далеч надминават това, което ние си представяме днес“, каза Тан Фей, ръководител на Изследователския институт за културни реликви и археология в провинция Съчуан.

Тан добави, че разкопките на новите ями са нав-

лезли в критичен етап, като предстои да бъдат открити още елементи, които се очаква да се противопоставят на конвенционалната археологическа практика.

Първоначално открити в края на 20-те години, руините Сансиндуй са наречени една от най-големите археологически находки в света на 20-ти век.

Разположени в град Гуанхан, на около 60 км от столицата Чънду, руините, обхващащи площ от 12 кв. км, се смятат за останки от кралството Шу, датиращи от преди около 4500 до 3000 години.



Международният панаир на книгата в Пекин

Както съобщава Синхуа, дългоочаквания 28-и международен панаир на книгата в Пекин се провежда от 14 до 18 септември, привличайки изложители от 105 държави и региони.

Петдесет и седем участващи държави и региони са част от инициативата „Един пояс, един път“, казват организаторите, добавяйки, че представените книги на панаира са около

300 000 вида.

Международният панаир на книгата в Пекин, което се посреща с голям интерес, е организирано съвместно от Националната администрация по печата и публикациите, Министерството на науката и технологиите, общинската администрация в Пекин, Асоциацията на издателите на Китай и Китайската асоциация на писателите.

Страницата подготви
Красимира ИВАНОВА

Цюан Хунчан стана олимпийска шампионка, за да излекува майка си

14-годишната китайска спортистка постави рекорд в скоковете във вода от 10-метрова кула на Игрите в Токио 2020

Има една щастлива спортистка, че Олимпиадата Токио 2020 се състоя цяла година по-късно и това е 14-годишната Цюан Хунчан. През 2020 г. златната медалистка от Китай нямаше да може да се състезава в най-големия спортен форум заради ненавършения тогава минимален възрастов праг за участие в Игрите – 14 години. Така с много упорит труд, седем години тренировки и една пандемия, съдиите оценяват Цюан с рекордните 466,20 точки и тя става олимпийска шампионка в скоковете във вода от 10-метрова кула за жени.

Цюан е най-младият участник в делегацията на Китай, а извоюваното злато в японската столица е най-голямото постижение в кариерата ѝ. На крехката си възраст от 14 години тя постига най-голямата мечта за всеки един спортист – златната титла от Олимпийски игри. Международното признание обаче се оказва само трамплин към сбъдването на най-скроменото ѝ желание, а именно – един ден да види майка си здрава.

През 2017 г. тежък пътен инцидент преобръща света на 7-членното семейство Хунчан. Майката на Цюан пътува към работата си където е готвач в местната фабрика, когато автомобил среща пътя ѝ и причинява сериозни последици.

Фамилията влага всичките си спестявания и впряга силите си, за да излекува най-скъпия човек в семейството. Цюан заедно с баща си, двамата братя и двете си сестри правят всичко възможно, за да подпомогнат скъпоструващото лечение, но само с работата във фермата не могат да върнат майка им към нормалния живот без болка и страдания.

Детството на Цюан Хунчан е лишено от лукс. Родителите обаче ѝ дават много по-важно детско право – да мечтае безгранично, без да ѝ поставят окови, да се понесе в



Цюан Хунчан стана най-младата олимпийска шампионка от Китай в Токио 2020

облаците, без да ѝ отрежат крилето... Това обуславя нейния шампионски характер. От ранна детска възраст тя знае, че в този живот ще трябва да се бори за всяко нещо, което иска да има.

Цюан добре разбира, че родителите ѝ не могат да осигурят всичко, което си пожелае. Ако питате родителите ѝ, те биха дали и живота си за нея. Както биха направили и за останалите си четири деца. В 7-членното семейство просто няма начин да мислиш само за себе си – всеки трябва да мисли за общото благо.

Разбирате ли какво означава всеки да мисли за общото благо? Да го е грижа за близкия човек? Животът на Цюан Хунчан е пълен с такива примери. Когато се случва инцидентът с майка ѝ, Цюан е едва на 10 години. Детето трябва бързо да порасне. И да разбере, че животът на нейната майка е в опасност.

Тя, както и всички останали членове на семейството, насочват цялата си енергия към това да спасят най-важния за тях човешки живот. Фамилия Хунчан всеки ден става и ляга с мисълта да върне живота на тяхната майка. От този момент нататък 10-годишната Цюан вече има само една-единствена мечта – да види майка си здрава.

Най-голямата ѝ мотивация в живота става това да събира пари за лечението ѝ. Това очевидно няма как да се случи чрез фермерската работа, която върши семейството.

Момичето започва да търси други пътища, по които да набави нужните средства за спасението на най-скъпия човек в живота си. И ги намира в спорта, в който години по-рано тъкмо майка ѝ я е окуражила да започне да го практикува.

Когато е на 7 години, Цюан е забелязана съвсем случайно от спортисти, лагеруващи в близост до тяхното селище.

По време на престоя си в селището атлетите видели неоспоримия талант, който притежава детето – тя просто е родена, за да се гмурка.

Макар и в семейство на фермери, което е далеч от спортните среди, съдбата на Цюан я среща с нейното неподозирано призвание – скоковете във вода.

След зловещия инцидент с нейната майка Цюан си поставя една цел в спорта – да отиде на Олимпийските игри в Токио и да спечели олимпийската титла, която ще ѝ донесе и така нужните пари за лечението на майка ѝ.

И тя наистина го прави – на 14-годишна възраст Цюан Хунчан завоюва историческо злато в скоковете във вода от 10-метрова кула.

За нея обаче медалът никога не е имал значение, което му придават всички останали олимпийци... Златото за Цюан е единствено средство да избави майка си от смъртоносна болест.

В много емоционално интервю след състезанието състезателката на Китай разказва:

„Майка ми е болна. Не знам точно името на болестта. Искam да спечеля много пари, за да я лекувам, за да оздравее.“

Стимулът в спортната ѝ кариера я изстрелва на първа позиция в индивидуалната 10-метрова платформа с общ резултат от 466,20 точки. Постигането ѝ счупва и предишния олимпийски рекорд от 447,70 т., поставен от Чен Руолин по време на Летните олимпийски игри през 2008 г. От петте ѝ скока, три са перфектни, а два от тях ѝ подsigуряват най-високата оценка 10 от всичките седем съдии.

„Бях много нервна, тъй като това е първата ми Олимпиада и се страхувах, че няма да мога да скоча добре. Преди турнира родителите ми казаха, че няма значение дали ще спечеля медал, или не. Тези думи ми помогнаха. До мен бяха моите съотборници, както разбира се и целия треньорски щаб, споделя олимпийската шампионка. – Чън Юйси и Чжан Цзяци, които триумфираха като олимпийски шампионки по скокове във вода в дисциплината 10 метра кула, ми дадоха много ценни съвети преди старта. Чън е малко по-голяма от мен – на 15 години, но е участвала на световно първенство, където грабва златното отличие в същата дисциплина. 17-годишната Чжан Цзяци пък е с богат опит тя има четири златни медала от световно първенство, както и от Световна купа и от Азиатските игри.“

Страницата подготви Гаврил ГАВРИЛОВ

ДНЕС
ПРЕСГРУПА
КИТАЙ днес

София, 1301
ул. „Позитано“ 20
Тел.: +3592 944 1026
Имейл: kitai.dnes@abv.bg
Уебсайт: www.kitajdnes.com

ИЗДАТЕЛ
Проф. Светлана ШАРЕНКОВА
Управител на
РА Евромедия ООД
Тел.: +3592 943 4664

РЕДАКЦИОНЕН СЪВЕТ
Председател
Проф. д.ик.н. Димитър ИВАНОВ
Тел.: + 3592 944 1020

РЕДАКЦИОННА
КОЛЕГИЯ
Главен редактор
Петър ГЕРАСИМОВ

Отговорен секретар
Бони НЕМСКИ

Редактори
Любомир МИХАЙЛОВ
Красимира ИВАНОВА

Репортер
Галина ТОНЕВА

Стилист
Добромира МАНЕВА

Графичен дизайн
Мая ПЕТРОВА

РАЗПРОСТРАНЕНИЕ
+3592 944 1026

РЕКЛАМА
Тел.: +3592 944 1026
kitai.dnes@abv.bg
Рекламите и обявите
се заплащат авансово
по банкова сметка
или в брой

БАНКОВА СМЕТКА
Райфайзенбанк АД, София
ул. Н. Гогол 18-20
IBAN
BG39RZBB91551060382418
Банков код BIC RZBBBGSF
РА Евромедия ООД

СЧЕТОВОДСТВО, КАСА
Тел.: +3592 944 1026

ПЕЧАТ
АЛИАНС МЕДИЯПРИНТ

Използвани са материали
на АГЕНЦИЯ „СИНХУА“ и CRI

ISSN 2603-4816

Vivo представи нови модели за любителите на снимането

Китайската технологична компания Vivo разкри новите си флагшип смартфони от серията X70, които използват проектирани от компанията чипове Imaging Chip V1.

Vivo разшири и партньорството си с популярната немска компания за оптика Zeiss, на която беше възложено да усъвършенства способностите за правене на снимки на смартфоните.

Предлаган на цена от 3699 юана (574 долара) в Китай, X70 е част от усилията на Vivo да гарантира топ позицията си на местния пазар. Компанията окупира първото място по продажби на устройства на китайския пазар за



две поредни тримесечия.

X70 Pro Plus е снабден с процесор Snapdragon 888 Plus и 6,783-инчов екран.

Основният сензор на Zeiss камерата е 50 мегапиксела, с 48-мегапикселов кардан – стабилизирани

ултраширок ъгъл, 12-мегапикселов телеобектив и 8-мегапикселов перископен телеобектив.

X70 Pro и X70 са с по-малки екрани – 6,56 инча, и процесори Dimensity 1200 на MediaTek.



Отглеждане на праскови в пустинята

42-годишният Фан Джъли успешно стопанисва овощна градина от праскови в пустинен район в провинция Гансу. Още след дипломирането си от Аграрния университет на Гансу той мечтаел да открие своя компания в родния си край. През 2015 г. е наел повече от 8 хектара терен в пустинята и се опитал да го превърне в пилотна база за овощни насаждения, като приложил знанията си за научното отглеждане на дървета в пустинята.



Китайският боксофис надвиши 5 милиарда долара

Приходите в китайския боксофис успяха да надвишат 33 милиарда юана, или близо 5,11 милиарда долара, до 6 септември. Тази сума беше достигната близо два месеца по-късно спрямо данните от 2019 г., сочи статистика на сайта Маоуан. Осем от десетте най-доходоносни филма в китайския боксофис тази

година са местни продукции. Китайските комедии Hi, Mom и Detective Chinatown 3 оглавяват годишната класация, като са генерирани 5,41 милиарда юана и съответно 4,52 милиарда юана от продажба на билети.

Чуждестранните продукции, които успяха да намерят място в китайския топ 10, са „Бързи и яростни 9“ и „Годзила срещу Конг“.



Нематериално културно наследство в Хандан, провинция Хъбей

Вече много години Лун Чанцин се занимава с пирографиране на кратуни, което е нематериално културно наследство в Хандан, провинция Хъбей. Напоследък производството на пирографски кратуни се превърна в любимо занимание, с което местните селяни успяват да припечелят и допълнителни доходи.

Снежен леопард беше забелязан близо до китайско-монголската граница

Властите на автономния регион Вътрешна Монголия съобщиха, че близо до китайско-монголската граница е бил забелязан снежен леопард.

Полицията в област Сидзъуан е получила сигнал в неделя от местни пастори, които са забелязали „голяма бяла котка“ на пасището.

По-късно е било потвърдено, че става въпрос за снежен леопард.

По животното няма видими рани и то, изглежда, е в добро състояние според Лу Хуауън, началник на Службата по защита на дивите животни и влажните зони в град Уланчаб, Вътрешна Монголия. Също бе съобщено, че за първи път



в област Сидзъуан е забелязан снежен леопард.

Снежните леопарди са защитен вид в Китай от първо равнище, но те могат да бъдат открити пре-

димно във високопланинските югозападни, северо-западни и северни райони на страната, като Тибет, Съчуан, Синдзян, Гансу и Вътрешна Монголия.

КИТАЙ гнес

Абонирайте се за 2021 г.
Каталоген № 381

За 1 месец	2 лв.
За 3 месеца	6 лв.
За 6 месеца	12 лв.
За 12 месеца	24 лв.

Може да се абонирате във всички пощенски станции в страната и в редакцията на адрес: **София, ул. Позитано 20А**
тел.: 02/944 1026